

中國醫藥大學 中醫學院中西醫結合研究所博士班 必修 畢業學分認定表 112 學年度入學適用

China Medical University Graduate Institute of Integrated Medicine Requirement for Ph.D. Program (Applicable for 2023-2024 Enrollees)

科目名稱 Course Title	修別 Type	學分 Credits	一年級 1 <sup>st</sup> year		二年級 2 <sup>nd</sup> year		課程分類 Category	備註 Remarks
			上 1	下 2	上 1	下 2		
中西醫結合專題討論(一)(Seminar on integrated medicine (I))	必(R)	1.0	1.0				所定必修(Required Courses )	本所外籍學生可選中醫學系博士班開設之專題討論課程(全英課程)修習。(Foreign students can take the Seminar (full English course) offered by the Department of Chinese Medicine.)
中醫藥講座(A)(Lecture on traditional chinese medicine(A))	必(R)	2.0	2.0				院定必修(College Required Courses )	院級必修全英課程，博士班學生需修針灸研究所博士班開設之中醫藥講座(B)或中醫學系博士班開設之中醫藥講座(A)課程，擇一修習。(College Required Full English Course, students should take either "Lecture on traditional chinese medicine(B) (Course code:D3D000034)" or "Lecture on traditional chinese medicine(A) (Course code:58D000175)" )
中醫藥講座(B)(Lecture on traditional chinese medicine(B))	必(R)	2.0	2.0				院定必修(College Required Courses )	院級必修全英課程，博士班學生需修針灸研究所博士班開設之中醫藥講座(B)或中醫學系博士班開設之中醫藥講座(A)課程，擇一修習。(College Required Full English Course, students should take either "Lecture on traditional chinese medicine(B) (Course code:D3D000034)" or "Lecture on traditional chinese medicine(A) (Course code:58D000175)" )
分子醫學(D)(Molecular medicine(D))	必(R)	2.0	2.0				院定必修(College Required Courses )	院級必修全英課程，本所博士班學生需修本所博士班開設之分子醫學(D)或中醫學系博士班開設之分子醫學(A)課程，擇一修習。(College Required Full English Course, students should take either "Molecular medicine(D) (Course code: D1D000034)" or "Molecular medicine(A) (Course code: 58D000176)" )
中西醫結合專題討論(二)(Seminar on integrated medicine (II))	必(R)	1.0		1.0			所定必修(Required Courses )	本所外籍學生可選中醫學系博士班開設之專題討論課程(全英課程)修習。(Foreign students can take the Seminar (full English course) offered by the Department of Chinese Medicine.)
轉譯醫學(Translational medicine)	必(R)	2.0		2.0			所定必修(Required Courses )	
中西醫結合專題討論(三)(Seminar on integrated medicine (III))	必(R)	1.0			1.0		所定必修(Required Courses )	本所外籍學生可選中醫學系博士班開設之專題討論課程(全英課程)修習。(Foreign students can take the Seminar (full English course) offered by the Department of Chinese Medicine.)
中西醫結合專題討論(四)(Seminar on integrated medicine (IV))	必(R)	1.0				1.0	所定必修(Required Courses )	本所外籍學生可選中醫學系博士班開設之專題討論課程(全英課程)修習。(Foreign students can take the Seminar (full English course) offered by the Department of Chinese Medicine.)
博士論文(Ph. D. Dissertation)	必(R)	12.0				12.0	校定必修-論文(University Required Courses-Thesis)	
合計 必修總學分(Requirement subtotal)		24.0	7.0	3.0	1.0	13.0		

校內注意事項

- 一、校級畢業規定
- (一)須完成修讀「實驗室安全」0學分、「研究倫理」0學分及「現代生物醫學講座」4學分課程。
- (二)須通過校定博士生英文能力鑑定標準，相關規定依本校「學生英文能力鑑定實施辦法」辦理。(外籍生免修)
- (三)教學助理訓練：博士生須完成至少2學期之教學助理訓練。(外籍生免修)
- 二、本學分表做為畢業應修課程學分之認定依據。

Note of CMU

- 1.University requirement for graduation.
- (1)Students must take and pass the courses: Research Ethics (0 credit), Laboratory Safety (0 credit), and Lecture on Modern Biomedicine (4 credits).
- (2)According to the regulation of CMU Students' English Proficiency Assessment, students must pass the English Proficiency requirement before graduation.  
(Foreign students excluded)
- (3)Teaching assistant training: All PhD students must complete at least two semester of teaching assistant training.  
(Foreign students excluded)

中國醫藥大學 中醫學院中西醫結合研究所博士班 必修 畢業學分認定表 112 學年度入學適用  
China Medical University Graduate Institute of Integrated Medicine Requirement for Ph.D. Program (Applicable for 2023-2024 Enrollees)

2. This list is used as the recognition basis of courses and credits required for graduation.

中西醫結合研究所博士班注意事項

一、教育目標：培養中西醫結合臨床醫學之師資及研究領導人才、培養中西醫藥之基礎與臨床師資及研究領導人才、培養中西醫藥臨床試驗之師資及研究領導人才。

二、112學年度入學新生實施，本所修業2-7年，最低畢業學分為32學分，含必修14學分，選修6學分（需有4學分為本所開之學分，另2學分需經學校認定，同意博士班學生選修之課程或相當博士課程以上），博士論文學分12學分。

三、未具中醫師證書之研究生，須於一年級上學期選修由針灸研究所開立之「中醫學特論」課程2學分（不認列畢業學分）。

四、中醫學院院級必修規定本所博士班學生須修分子醫學(D)課程或中醫學系博士班開設之分子醫學(A)課程，均為2學分。

五、中醫學院院級必修規定本所博士班學生須修針灸研究所博士班開設之中醫藥講座(B)或中醫系博士班開設之中醫藥講座(A)課程，擇一修習，均為2學分。

六、本所博士班研究生畢業論文須以中西醫結合臨床研究為主。

七、入學後，第一學期結束前，須繳交國內或國際認證之臨床試驗訓練合格證明。

八、研究所外籍生不得選修中文授課課程，除學生須具備華語文分級B1以上之能力，方可選修中文授課課程。

九、外籍生入學後一年之內，仍需先修習中文課程為主，並需通過中文語文檢定，期間可適度選修本所全英課程（以每學年8學分為限），中文能力通過後，方得修習其他不列為全英授課之課程。（110學年度第1次所務會議決議）

十、本所博士班研究生之指導教授與共同指導教授，其中一位須為臨床教師，另一位須為基礎教師。（111學年度第1次所務會議決議）

Note of Graduate Institute of Integrated Medicine

(1)Our Aims:

To promote clinical integrated medicine talents with Faculty and professional research leaders in clinical medicine and clinical trials.

(2)Credits for Graduation:

The study period of the doctor program ranges between two years and seven years. The minimum number of the credits required for graduation is 32, including 14 from required courses, 6 from elective courses (4 credits shall be from the courses offered by this Institute, and the other 2 credits selected from the courses equal to, or higher than, those of the doctor level, or from the courses recognized by the school). And 12 credits for the M.D. Thesis.

(3)Students who "don't" have a Chinese medicine practitioner license, you need take courses "Special topic on Chinese Medicine" opened by Graduate Institute of Acupuncture Science ( the credits are not included in the graduation credits).

(4)About the Molecular Medicine course:

You can choose to take the Molecular Medicine (D) course offered by the doctoral program of Graduate Institute of Integrated Medicine or the Molecular Medicine (A) course offered by the doctoral program of the Department of Chinese Medicine, both of which are 2 credits.

(5)About the Lecture on traditional Chinese medicine course:

You can choose to take the Lecture on traditional Chinese medicine (A) course offered by the doctoral program of the Department of Chinese Medicine or the Lecture on traditional Chinese medicine (B) course offered by the doctoral program of Graduate Institute of Acupuncture Science, both of which are 2 credits.

(6)The graduate thesis of the doctoral program in our institute must focus on the clinical research of integrated traditional Chinese and Western medicine

(7)After enrollment, before the end of the first semester, a domestic or international certified clinical trial training certificate must be submitted.

(8)Foreign students are not allowed to take Chinese-taught courses, except that you must have the ability of Chinese language grade B1 or above before you can take Chinese-taught courses.

(9)Within one year after enrollment, foreign students still need to take Chinese courses first, and you need to pass the Chinese language test. After passing the Chinese proficiency, you can take other non-English courses.

(10)Advising professor and co-advising professors of postgraduate students in our institute are encouraged, one of whom must be a clinical teacher and the other must be a basic teacher.

單位主管簽章：